

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 26636243									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Arbeiten Sie in einer gut belüfteten Umgebung, um die Belastung durch Staub und Dämpfe zu reduzieren. Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich gut ausgeleuchtet ist und dass keine Hindernisse vorhanden sind, die zu Stürzen oder Unfällen führen könnten.	Work in a well-ventilated area to reduce exposure to dust and fumes. Make sure the work area is well lit and there are no obstructions that could cause falls or accidents.	Travaillez dans un environnement bien ventilé pour réduire l'exposition à la poussière et aux fumées. Assurez-vous que la zone de travail est bien éclairée et qu'il n'y a pas d'obstacles pouvant entraîner des chutes ou des accidents.	Lavorare in un ambiente ben ventilato per ridurre l'esposizione a polvere e fumi. Assicurarsi che l'area di lavoro sia ben illuminata e che non vi siano ostacoli che potrebbero provocare cadute o incidenti.	Werk in een goed geventileerde omgeving om blootstelling aan stof en dampen te verminderen. Zorg ervoor dat het werkgebied goed verlicht is en dat er geen obstakels zijn die kunnen leiden tot vallen of ongelukken.	Trabaje en un ambiente bien ventilado para reducir la exposición al polvo y los vapores. Asegúrese de que el área de trabajo esté bien iluminada y que no haya obstáculos que puedan provocar caídas o accidentes.	Pracujte v dobře větraném prostředí, abyste snížili vystavení prachu a výparům. Ujistěte se, že je pracovní prostor dobře osvětlen a že zde nejsou žádné překážky, které by mohly vést k pádu nebo nehodě.	Radite u dobro prozračenom okruženju kako biste smanjili izloženost prašini i dimovima. Uvjerite se da je radno područje dobro osvijetljeno i da nema prepreka koje bi mogle dovesti do padova ili nezgoda.	Radite u dobro prozračenom okruženju kako biste smanjili izloženost prašini i dimovima. Uvjerite se da je radno područje dobro osvijetljeno i da nema prepreka koje bi mogle dovesti do padova ili nezgoda.	Jól szellőző környezetben dolgozzon, hogy csökkentse a pornak és füstnek való kitétséget. Győződjön meg arról, hogy a munkaterület jól megvilágított, és nincs olyan akadály, amely leeséshez vagy balesethez vezethet.
Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Schleif- und Poliermaschinen auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwenden Sie sie nicht, wenn sie nicht in einwandfreiem Zustand sind.	Before each use, check the grinding and polishing machines for damage or wear. Do not use them if they are not in perfect condition.	Avant chaque utilisation, vérifiez que les meuleuses et polisseuses ne sont pas endommagées ou usées. Ne les utilisez pas s'ils ne sont pas en parfait état.	Prima di ogni utilizzo, controllare che le smerigliatrici e i lucidatori non presentino danni o usura. Non utilizzarli se non sono in perfette condizioni.	Controleer vóór elk gebruik de slijp- en polijstmachines op beschadigingen of slijtage. Gebruik ze niet als ze niet in perfecte staat zijn.	Antes de cada uso, revise las amoladoras y pulidoras en busca de daños o desgaste. No los utilices si no están en perfecto estado.	Před každým použitím zkontrolujte brusky a leštičky, zda nejsou poškozené nebo opotřebované. Nepoužívejte je, pokud nejsou v perfektním stavu.	Prije svake uporabe provjerite jesu li brusilice i strojevi za poliranje oštećeni ili istrošeni. Nemojte ih koristiti ako nisu u savršenom stanju.	Prije svake uporabe provjerite jesu li brusilice i strojevi za poliranje oštećeni ili istrošeni. Nemojte ih koristiti ako nisu u savršenom stanju.	Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a csiszológ és polírozók nem sérültek vagy kopottak-e. Ne használja őket, ha nincsenek tökéletes állapotban.
Lagern Sie Schleif- und Polierwerkzeuge an einem sicheren Ort, an dem sie vor Beschädigungen geschützt sind und nicht versehentlich herunterfallen können.	Store grinding and polishing tools in a safe place where they are protected from damage and cannot be accidentally dropped.	Rangez les outils de meulage et de polissage dans un endroit sûr où ils sont protégés contre tout dommage et ne peuvent pas tomber accidentellement.	Conservare gli strumenti di levigatura e lucidatura in un luogo sicuro dove siano protetti da danni e non possano cadere accidentalmente.	Bewaar slijp- en polijstgereedschappen op een veilige plaats, waar ze beschermd zijn tegen beschadiging en niet per ongeluk kunnen vallen.	Guarde las herramientas de esmerilado y pulido en un lugar seguro donde estén protegidas contra daños y donde no puedan caerse accidentalmente.	Brusné a leštící nástroje skladujte na bezpečném místě, kde jsou chráněny před poškozením a nemohou náhodně spadnout.	Alat za brušenje i poliranje pohranite na sigurno mjesto gdje su zaštićeni od oštećenja i ne mogu slučajno ispasti.	Alat za brušenje i poliranje pohranite na sigurno mjesto gdje su zaštićeni od oštećenja i ne mogu slučajno ispasti.	A csiszoló- és polírozószerszámokat biztonságos helyen tárolja, ahol védve vannak a sérülésektől és véletlenül sem eshet le.
Schalten Sie die Stromversorgung ab, bevor Sie an elektrischen Komponenten arbeiten, und verwenden Sie geeignete Werkzeuge und Materialien.	Before working on electrical components, turn off the power and use appropriate tools and materials.	Coupez l'alimentation avant de travailler sur des composants électriques et utilisez les outils et le matériel appropriés.	Spegner l'alimentazione prima di intervenire sui componenti elettrici e utilizzare strumenti e materiali adeguati.	Schakel de stroom uit voordat u aan elektrische componenten gaat werken en gebruik geschikte gereedschappen en materialen.	Apague la energía antes de trabajar en componentes eléctricos y use herramientas y materiales adecuados.	Před prací na elektrických součástech vypněte napájení a použijte vhodné nástroje a materiály.	Isključite struju prije radova na električnim komponentama i koristite odgovarajuće alate i materijale.	Isključite struju prije radova na električnim komponentama i koristite odgovarajuće alate i materijale.	Az elektromos alkatrészeken végzett munka előtt kapcsolja ki a tápfeszültséget, és használjon megfelelő szerszámokat és anyagokat.
Arbeiten Sie in gut belüfteten Bereichen, tragen Sie Atemschutzmasken und andere Schutzkleidung, und vermeiden Sie offenes Feuer.	Work in well-ventilated areas, wear respirators and other protective clothing, and avoid open flames.	Travaillez dans des endroits bien ventilés, portez des respirateurs et d'autres vêtements de protection et évitez les flammes nues.	Lavorare in aree ben ventilate, indossare respiratori e altri indumenti protettivi ed evitare fiamme libere.	Werk in goed geventileerde ruimtes, draag een ademhalingstoestel en andere beschermende kleding en vermijd open vuur.	Trabaje en áreas bien ventiladas, use respiradores y otra ropa protectora y evite las llamas abiertas.	Pracujte v dobře větraných prostorech, používejte respirátory a jiný ochranný oděv a vyhněte se otevřenému ohni.	Radite u dobro prozračenim prostorima, nosite respiratore i drugu zaštitnu odjeću i izbjegavajte otvoreni plamen.	Radite u dobro prozračenim prostorima, nosite respiratore i drugu zaštitnu odjeću i izbjegavajte otvoreni plamen.	Jól szellőző helyen dolgozzon, viseljen légzőkészüléket és egyéb védőruházatot, és kerülje a nyílt lángot.
Verwenden Sie geeignete Hebezeuge und Techniken, um schwere Teile zu bewegen, und arbeiten Sie wenn möglich mit einer zweiten Person zusammen.	Use appropriate lifting equipment and techniques to move heavy parts and work with a second person if possible.	Utilisez un équipement et des techniques de levage appropriés pour déplacer les pièces lourdes, en travaillant si possible avec une deuxième personne.	Utilizzare attrezzature e tecniche di sollevamento adeguate per spostare le parti pesanti, lavorando se possibile con una seconda persona.	Gebruik geschikte hefapparatuur en -technieken om zware onderdelen te verplaatsen, en werk indien mogelijk samen met een tweede persoon.	Utilice equipos y técnicas de elevación adecuados para mover piezas pesadas, trabajando con una segunda persona si es posible.	K přemísťování těžkých dílů používejte vhodné zvedací zařízení a techniky, pokud možno pracujte s druhou osobou.	Koristite odgovarajuću opremu i tehniku za dizanje za pomicanje teških dijelova, radeći s drugom osobom ako je moguće.	Koristite odgovarajuću opremu i tehniku za dizanje za pomicanje teških dijelova, radeći s drugom osobom ako je moguće.	Használjon megfelelő emelőeszközöket és technikákat a nehéz alkatrészek mozgatásához, ha lehetséges, dolgozzon egy másik személlyel.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Vosschemie GmbH
Esinger Steinweg 50, 25436 Uetersen
info@vosschemie.de